

Veuillez lire avec attention les instructions et mises en garde suivantes.

> Veuillez conserver ce mode d'emploi pour toute référence ultérieure.

: Outils requis tournevis et perceuse (non fournis)

Pour tout soutien technique, voir la page couverture.

Réservé aux adultes.

# **⚠ MISE EN GARDE**:

Montage par un adulte requis. Lors du montage, conserver les petites pièces hors de portée des enfants.



NOTE SUR L'EMPLOI

# SYSTÈME DE SURVEILLANCE BÉBÉ SUR INTERNET PEEK PLUS<sup>MC</sup>

# **↑** MISE EN GARDE :

RISQUE D'ÉTOUFFEMENT - Maintenir le cordon hors de portée du bébé. Ne JAMAIS placer la caméra et les cordons à moins de 91,5 cm du lit de bébé. Utiliser les pinces de sécurité fournies pour maintenir le cordon hors de portée du bébé. Ne jamais utiliser de rallonge avec des adaptateurs AC. Utiliser uniquement les adaptateurs AC fournis.

Configuration requise: À l'emplacement où se trouve votre passerelle, vous avez besoin d'une connexion Internet à large bande (câble/DSL) avec une vitesse de téléchargement recommandée de 300 kpps et un routeur sans fil et/ou un modem câble/DSL disposant d'un port Ethernet/LAN pour accéder et voir correctement votre caméra. Vous devez avoir une version de navigateur Internet Explorer 7.0 ou supérieure, Safari 4.0 ou supérieure, Mozilla Firefox 3.0 ou supérieure ou Google Chrome. Assurez-vous d'avoir la dernière version d'Adobe Flash Player, que vous pouvez télécharger à l'adresse http://www.adobe.com/support/flashplayer/downloads.html. Utilisation recommandée avec une connexion Internet sans fil, sans quoi des frais de gestion de données peuvent s'appliquer.

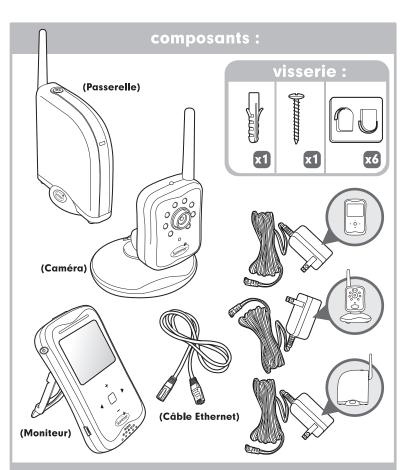
# ⚠ MISE EN GARDE :

CE PRODUIT NE PEUT REMPLACER LA SUPERVISION D'UN ADULTE.

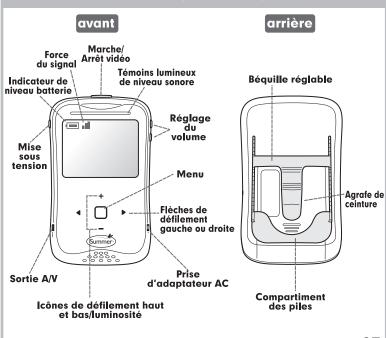
- RISQUE D'ÉTOUFFEMENT Maintenir le cordon hors de portée du bébé. Ne JAMAIS placer la caméra et les cordons à moins de 91,5 cm du lit de bébé. Utiliser les pinces de sécurité fournies pour maintenir le cordon hors de portée du bébé. Ne jamais utiliser de rallonge avec des adaptateurs AC. Utiliser uniquement les adaptateurs AC fournis.
- Lorsqu'un adaptateur AC est branché à une prise électrique, ne pas toucher l'extrémité exposée.
- Tester le moniteur avant la première utilisation, puis régulièrement et lors d'un changement de place de la caméra.
- Ne pas utiliser le moniteur à proximité d'une source d'eau (baignoire, évier, etc.).
- Maintenir le moniteur à l'écart de toute source de chaleur (foyers, radiateurs, etc.).
- S'assurer que tous les composants du moniteur bénéficient d'une ventilation correcte. Ne pas placer sur des canapés, coussins, lits, etc., ce qui pourrait bloquer la ventilation.
- Les moniteurs pour bébé utilisent des ondes aériennes pour la transmission de signaux. Ce moniteur est susceptible de capter des signaux d'autres moniteurs ou appareils similaires et les signaux transmis par ce moniteur pourraient être captés par d'autres récepteurs.
- Ce produit n'est pas un jouet. Ne pas laisser les enfants jouer avec celui-ci.
- Ce produit contient des petites pièces. Montage par un adulte requis. Prendre les précautions nécessaires lors du déballage et de l'assemblage du produit.
   Être prudent lors du déballage et montage du produit.

# **⚠ MISE EN GARDE - LES PILES :**

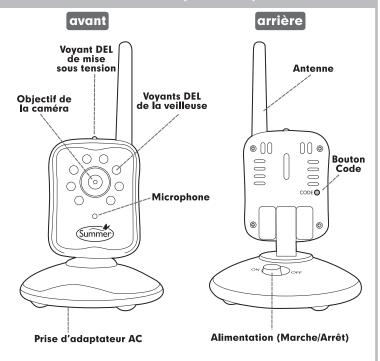
- Utiliser uniquement les piles rechargeables d'origine fournies. Veuillez contacter Summer Infant, Inc. pour le remplacement des piles. Vous trouverez les coordonnées en dernière page de ce mode d'emploi ou directement sur la batterie.
- Ne pas mélanger des piles usagées et des piles neuves.
- Ne pas mélanger des piles alcalines, standard ou rechargeables.
- Les piles doivent être insérées en respectant la polarité.
- Nettoyer les contacts des piles et du produit avant d'installer les piles.
- Ne pas provoquer de court-circuit aux bornes d'alimentation.
- Utiliser uniquement des piles recommandées ou au format et voltage équivalent.
- Retirer les piles quand le produit n'est pas utilisé pendant de longues périodes ou quand elles sont usagées.
- Se débarrasser des piles usagées de manière appropriée.
- Ne pas recharger des piles non rechargeables.
- Le rechargement des piles rechargeables doit s'effectuer sous la surveillance d'un adulte.
- Conserver les piles hors de portée des enfants.



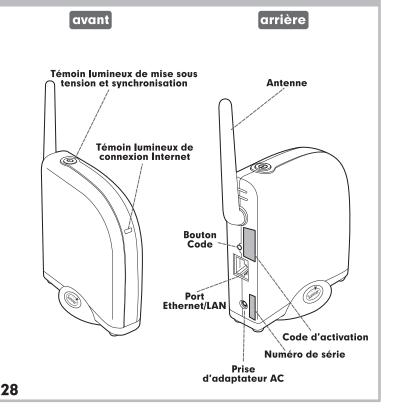
# fonctions (moniteur):



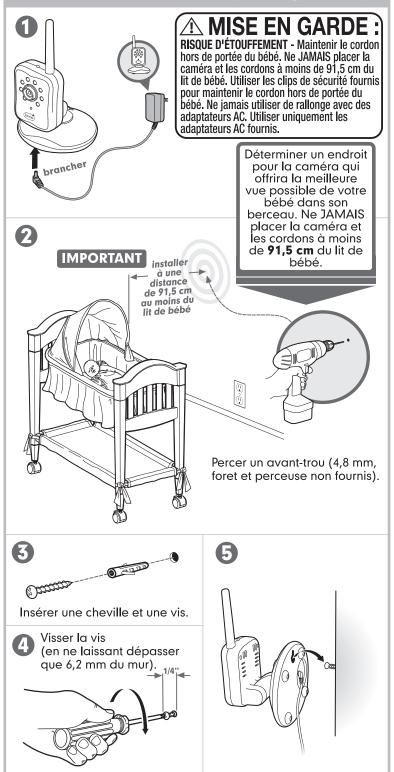
### fonctions (caméra)



# fonctions (passerelle):



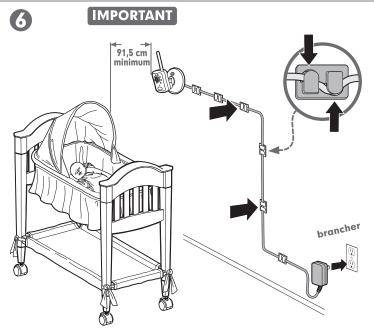




29

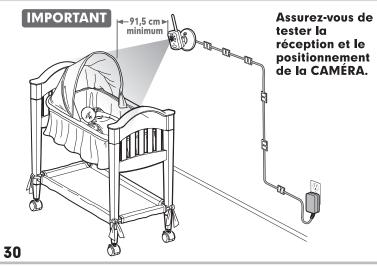
(tournevis non fourni)

# installation de la caméra (montage mural) :



Fixez le cordon sur le mur à l'aide des 6 pinces de sécurité incluses pour maintenir le cordon hors de portée du bébé.

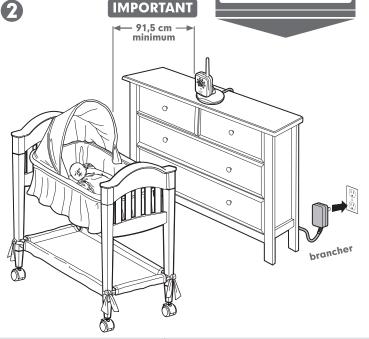




# installation de la caméra (montage sur tablette):

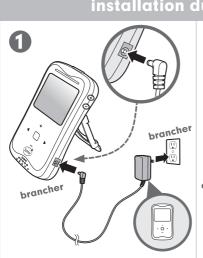


Déterminer un endroit pour la caméra qui offrira la meilleure vue possible de votre bébé dans son berceau. Placer la caméra sur une surface plane, telle qu'une commode, un bureau ou une étagère. Ne JAMAIS placer la caméra et les cordons à moins de **91,5 cm** du lit de bébé.





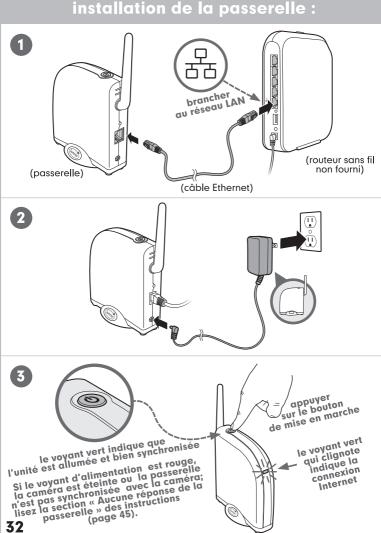






Pour l'audio sans vidéo, appuyez sur le bouton VIDEO ON/OFF (MARCHE/ARRÉT VIDÉO) situé au-dessus de l'appareil. Pour éteindre complètement le moniteur, maintenez enfoncé le bouton « POWER**'O** » jusqu'à ce que la barre d'alimentation soit pleine et que l'écran devienne noir.

### installation de la passerelle :

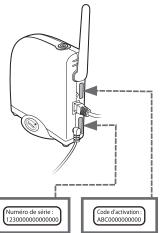


### démarrage en ligne :

Allez sur la page internetviewable.summerinfant.com/activate



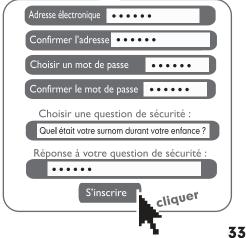
Localisez le numéro de série de votre produit et le code d'activation situés à l'arrière de votre passerelle. Vous l'utiliserez pour activer votre compte.



2



Remplir les champs.







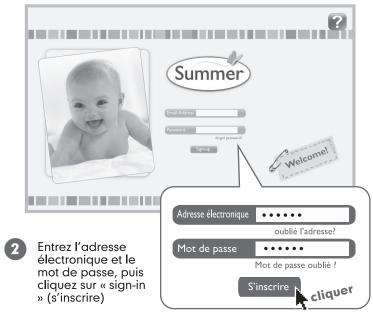
4



TERMINEZ L'ACTIVATION POUR ENFIN VOIR VOTRE ENFANT EN DIRECT! Vous recevrez un courriel de confirmation dans quelques minutes. Veuillez cliquer sur le lien inclus dans le message pour accéder à la vidéo en **34** direct de votre enfant.

### s'inscrire après activation:





Partagez vos informations d'ouverture de session avec des amis et la famille pour le plaisir de la vidéo en direct. **Peek<sup>MC</sup> Plus permet à trois personnes de se connecter en même temps pour visionner sur Internet.** 

## Icônes simples à comprendre :



### déconnexion automatique :

Le système de visionnage en direct se déconnecte automatiquement après 5 minutes d'inactivité. Vous serez alerté par un signal visuel et sonore, une minute avant la déconnexion. Cliquez sur « yes » (Oui) pour poursuivre le visionnage normal.



## visionnage sur un Smartphone:

Avec l'application Surveillance de bébé sur Internet de Summer Infant, vous pourrez jeter un coup d'œil à votre bébé à tout moment, où que vous soyez. Idéal pour les parents qui travaillent, les membres de la famille qui habitent loin et les amis! Il vous suffit d'ouvrir une session à l'aide de votre nom d'utilisateur et mot de passe uniques et sécurisés! Votre bébé devient l'attraction principale de n'importe quel appareil compris dans la liste ci-dessous. Trouvez notre application dans l'App Store Apple, Android et BlackBerry en recherchant « Summer Infant ».





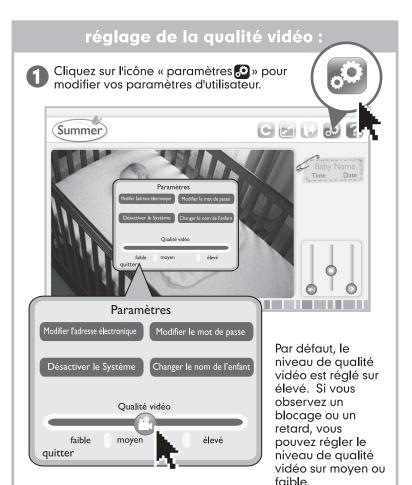
**Apple**® (iPhone\*, iTouch\*, iPad\*)



Android (Android)



Blackberry® (Blackberry®)



### tester votre installation initiale:

Assurez-vous de tester la réception de votre moniteur avant la première utilisation. Nous recommandons également de tester la réception de votre moniteur de façon régulière.

#### RAPPEL: LE SYSTÈME DE SURVEILLANCE BÉBÉ SUR INTER-NET PEEK<sup>MC</sup> PLUS N'OFFRIRA PAS LE MÊME NIVEAU DE QUALITÉ D'IMAGE QUE LA TÉLÉVISION PAR CÂBLE, SATEL-LITE OU UN SERVICE NUMÉRIQUE.

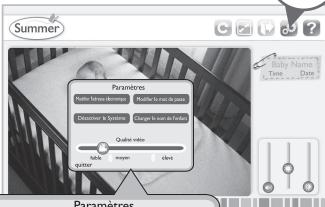
Le test de réception nécessite la présence de deux adultes. L'un doit observer l'image sur le moniteur pendant que l'autre procède au réglage de la caméra dans la chambre d'enfant. On peut bien souvent améliorer la qualité de la réception en repositionnant légèrement la caméra, le moniteur ou les deux. Placez le moniteur bien à l'écart des autres moniteurs, téléphones sans fil, talkies-walkies, etc. Il peut être utile de placer un animal en peluche ou une poupée dans le lit d'enfant pour simuler la position et la taille de votre bébé. Réglez la qualité d'image sur le moniteur selon vos besoins en utilisant le réglage de luminosité « + » et « - » sur la face avant du moniteur. (Consultez la section Fonctions spéciales pour de plus amples instructions.) Pour tester la qualité sonore, demandez à un adulte de parler en prenant un ton normal, puis en chuchotant près du lit d'enfant. Réglez le volume à votre convenance, à l'aide du réglage volume sur le moniteur.

**37** 

### réinitialiser votre mot de passe :

Cliquez sur l'icône « paramètres 🔊 » pour modifier vos paramètres d'utilisateur.





#### **Paramètres**

Modifier le mot de passe

Par mesure de sécurité, il vous est demandé de saisir à nouveau le numéro de série du produit et le code d'activation indiqués à l'arrière de votre passerelle.

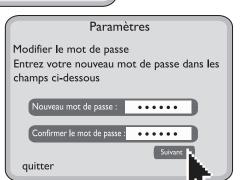
Numéro de série • • • • • Code d'activation Suivant quitter

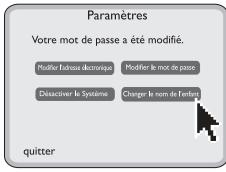


Entrez le numéro de série ainsi que le code d'activation figurant à l'arrière de la passerelle, puis cliquez sur « Next » (Suivant).



Entrez le nouveau mot de passe. Entrez de nouveau le mot de passe dans l'espace ci-dessous, puis cliquez sur « Submit » (Envoyer).



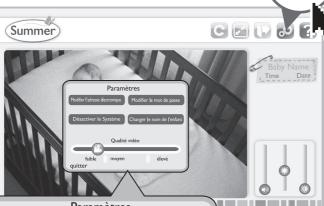




Votre mot de passe a été modifié.

# changer d'adresse électronique :

Cliquez sur l'icône « paramètres 🚱 » pour modifier vos paramètres d'utilisateur.



#### **Paramètres**

Changer d'adresse e-mail

Par mesure de sécurité, il vous est demandé de saisir à nouveau le numéro de série du produit et le code d'activation indiqués à l'arrière de votre passerelle.

Numéro de série • • • • • Code d'activation quitter



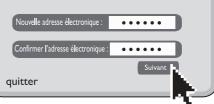
Entrez le numéro de série ainsi que le code d'activation figurant à l'arrière de la passerelle, puis cliquez sur « Next » (Suivant).



Entrez une nouvelle adresse e-mail. Entrez à nouveau l'adresse e-mail dans l'espace ci-dessous, puis cliquez sur « Submit » (Envoyer).

#### **Paramètres**

Changer d'adresse e-mail Entrez votre nouvelle adresse e-mail dans les champs ci-dessous.



#### **Paramètres**

Votre adresse électronique a été modifiée.

Modifier l'adresse électronique Modifier le mot de passe Désactiver le Système Changer le nom de l'enfant

quitter



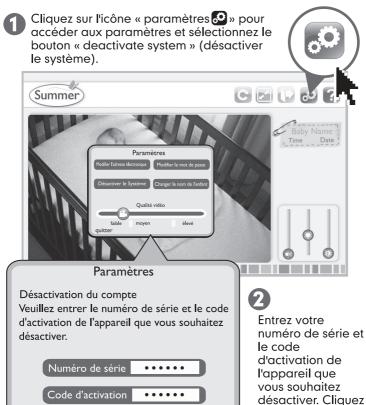
Cliquez sur « Exit » (Quitter) pour retourner à un visionnement en direct.



Un courriel de confirmation sera envoyé à la nouvelle adresse électronique. Suivez le lien fourni dans le courriel pour confirmer le tout.

### désactivation du compte :

Vous devrez désactiver votre compte dans le cas où votre système serait endommagé ou cassé. Procédez comme suit :



3

quitter

Dans la fenêtre suivante s'affiche le message « Your system has been deactivated » (Votre système a été désactivé). Cliquez sur « exit » (quitter) pour revenir au visionnage en direct.



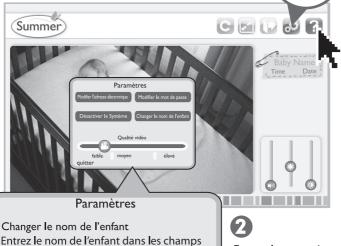
sur le bouton

« deactivate » (Désactiver).

# Changer le nom de l'enfant :

Cliquez sur l'icône « Paramètres 🔊 » pour accéder à la fonction et cliquez sur le bouton « Changer le nom de l'enfant ».





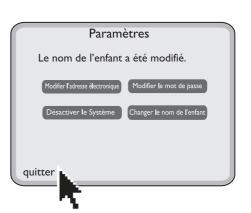
Entrez le nom de l'enfant dans les champs ci-dessous.

Nom de l'enfant . . . . . . Confirmer le nom de l'enfant • • • • • • Submit Entrez le nom de l'enfant. Entrez de nouveau le nom de l'enfant dans l'espace ci-dessous, puis cliquez sur « Submit » (Envoyer).



exit

Le nom de l'enfant a été modifié. Cliquez sur « Exit » (Quitter) pour retournér à l'écran de visionnement en direct.

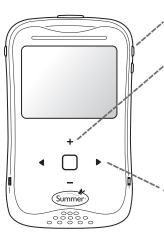


### fonctions spéciales de la caméra :

- **Témoins lumineux de niveau sonore :** Les cinq témoins lumineux de niveau sonore s'allument sur le moniteur en fonction des bruits du bébé. Par exemple, si votre enfant babille, un ou deux témoins lumineux seulement s'allument. Si votre bébé pleure, plusieurs témoins lumineux s'allument, en fonction de l'intensité des pleurs. Cette fonction est particulièrement utile si vous êtes dans une pièce bruyante.
- Vision de nuit : Dans une pièce sombre, la caméra utilisera automatiquement ses voyants DEL à infrarouge pour transmettre une image nette du bébé en noir et blanc. Vous verrez ainsi votre bébé la nuit!
- Microphone/Caméra multiposition: Le Microphone/Caméra doit être positionné autant que possible face au bébé. Le microphone multidirectionnel, une fonction spécifique aux moniteurs Summer Infant, se concentrera automatiquement sur la voix de votre bébé tout en filtrant les bruits ambiants.

# fonctions spéciales du moniteur :

- Tableau de commande tactile : Le moniteur est doté d'un tableau de commande tactile. Il suffit d'appliquer une légère pression sur le bouton « menu ) » du moniteur pour activer le tableau de commande. L'éclairage du tableau de commande s'éteint après 4 secondes.
- Bouton marche/arrêt vidéo: En fonctionnement sur pile, l'écran vidéo passe en mode veille pour économiser l'alimentation pile. Les voyants audio et son fonctionneront normalement. Appuyez sur le bouton marche/arrêt vidéo pour reprendre le visionnage.
- **Béquille :** Le moniteur est équipé d'une béquille intégrée facilitant sa pose. Pour un visionnage pratique, il suffit d'ouvrir la béquille et de poser le moniteur sur une surface plane et uniforme.
- Agrafe de ceinture: Pour une commodité et praticité d'utilisation, vous pouvez accrocher le moniteur à votre ceinture.



- Volume: Appuyez sur les boutons « + » et « - » situés sur le côté du moniteur pour augmenter ou diminuer le niveau sonore.
- Luminosité: Il suffit d'appliquer une légère pression sur le bouton « menu ] » du moniteur pour activer le tableau de commande. Utilisez les boutons « + » et « - » du tableau de commande tactile pour régler la luminosité de l'écran.
- Flèches de défilement :
   Utilisez les flèches de défilement « « » et « » » pour naviguer dans le menu.

# installation et utilisation de la batterie :

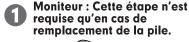
#### Utiliser le moniteur vidéo en mode Portable :

Pour être utilisé en mode portable, le moniteur nécessite une batterie rechargeable Lithium-Ion 13,7V (incluse).

- Pour charger la pile, branchez la prise la plus large de l'adaptateur AC à la prise pour adaptateur AC de l'unité récepteur. Branchez l'autre extrémité à une prise électrique standard.
- Pour optimiser sa durée de vie, chargez la pile (12 à 16 heures ou toute une nuit) et laissez-la débranchée jusqu'à ce que le voyant DEL de l'alimentation passe à l'orange, signalant que la pile est faible.

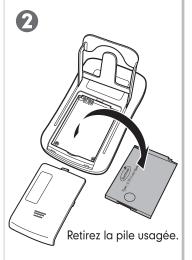
#### REMARQUE : LE FAIT DE RECHARGER CONSTAMMENT VOTRE PILE AVANT QUE L'INDICATEUR DE PILE FAIBLE S'ALLUME RÉDUIT LA DURÉE DE VIE DE CELLE-CI.

- Retirez la pile durant les longues périodes d'inutilisation.
- Si la pile ne reçoit plus de charge optimale (à savoir, longévité du moniteur réduite), retirez la pile et remplacez-la par une neuve, que vous pouvez acheter en ligne à l'adresse www.summerinfant.com.

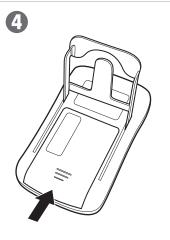




Localisez le couvercle du compartiment à pile, à l'arrière de l'unité récepteur. Faites coulisser le couvercle pour ouvrir le compartiment.







Remettez le couvercle en place.

43

### dépannage/résolution de problème concernant le moniteur :

### Pas d'image ou de son sur le moniteur

- · Vérifier que le moniteur est allumé.
- Vérifier que les adaptateurs AC sont branchés.
- Vérifier que les prises fonctionnent.
- Vérifier que le moniteur et la caméra sont synchronisés.

#### Son, mais pas d'image sur le moniteur

- Appuyer une fois sur le bouton marche/arrêt Vidéo pour activer le mode vidéo.
- Essayer de régler le Contrôle luminosité sur le moniteur.
- Tester la réception en plaçant le moniteur et/ou la caméra dans différents endroits.

### Image mais pas de son

Augmenter le volume sur le moniteur à l'aide du Réglage Volume.

#### Image brouillée

- Rapprocher le moniteur de la caméra si nécessaire.
- Éloigner le moniteur des autres moniteurs, téléphones sans fil, talkies-walkies, etc.
- Essayer de régler le Contrôle luminosité sur le moniteur.
- •Tester la réception en plaçant le moniteur et/ou la caméra dans différents endroits.

#### Sifflement

• Éloigner la caméra et le moniteur l'un de l'autre.

### refaire la synchronisation de la caméra :

Pour des raisons de confidentialité, le moniteur et la caméra sont synchronisés en usine. Si le moniteur et la caméra ne sont pas synchronisés pour une quelconque raison, veuillez les synchroniser en suivant la procédure suivante.

### Pour supprimer l'option caméra :

**Étape 1 :** Pour supprimer l'option caméra, appuyez sur « 

» du panneau de commande du moniteur pour accéder aux options de la caméra.

**Étape 2 :** Appuyez sur « ▶ » pour surligner ou sélectionner l'option de menu CAM « □ 3 ».

**Étape 3 :** Appuyez sur « + » pour surligner l'option DEL CAM.

**Étape 4 :** Appuyez sur « 🗖 » pour supprimer l'option caméra.

#### Pour resynchroniser la caméra:

**Étape 1 :** Placez le moniteur près de la caméra. Veillez à ce que la caméra et le moniteur soient allumés.

**Étape 2 :** Pour ajouter l'option caméra, appuyez sur « 

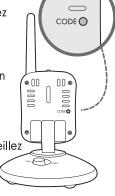
— » du panneau de commande du moniteur pour accéder aux options de la caméra.

**Étape 3 :** Appuyez sur « ▶ » pour surligner ou sélectionner l'option de menu CAM « □ 1 ». L'option ADD CAM est maintenant surlignée.

Étape 4 : Appuyez sur « ) » pour démarrer la synchronisation. Le voyant d'alimentation DEL clignote et est de couleur ambre. Appuyez sur le bouton « CODE » à l'arrière de la caméra (voir l'illustration) dans les 20 secondes qui suivent.

**Étape 5 :** Une fois la synchronisation effectuée, une image provenant de la caméra ajoutée apparaît à l'écran du moniteur.

Si aucune image n'apparaît, répétez les étapes précédentes et assurezvous que la caméra et le moniteur sont suffisamment près l'un de l'autre.



### dépannage/résolution de problème concernant la passerelle :

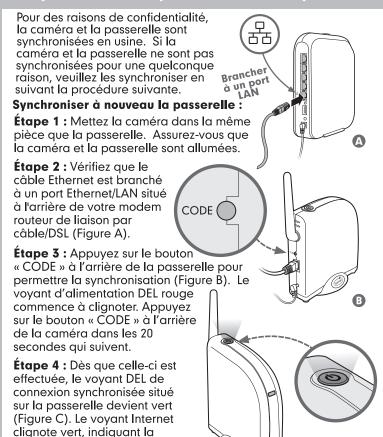
### Assurez-vous de disposer de la configuration requise

• A l'emplacement où se trouve votre passerelle, vous avez besoin d'une connexion Internet à large bande (câble/DSL) avec une vitesse de téléchargement recommandée de 300 bit/s et un routeur sans fil et/ou un modem câble/DSL disposant d'un port Ethernet/LAN pour accéder et voir correctement votre caméra. Vous devez avoir une version de navigateur Internet Explorer 7.0 ou supérieure, Safari 4.0 ou supérieure, Mozilla Firefox 3.0 ou supérieure ou Google Chrome. Assurez-vous d'avoir la dernière version d'Adobe Flash Player, que vous pouvez télécharger sur : http://www.adobe.com/support/flashplayer/downloads.html

### La passerelle n'est pas connectée à Internet

• Vérifiez que le câble Ethernet de votre passerelle est branché au port LAN de votre routeur, et que le voyant de connexion vert clignote sur la face avant de la passerelle. Le voyant d'alimentation devrait être vert, indiquant que votre passerelle est allumée et bien synchronisée avec votre caméra. Si le voyant d'alimentation est rouge, cela indique que votre passerelle n'est plus synchronisée avec votre caméra. Consultez la section Synchronisation du moniteur et de la passerelle ci-dessous.

### resynchroniser une passerelle non réceptive :



45

connexion Internet.

# CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

- 1) Lire les instructions Il est recommandé de lire toutes les instructions relatives à la sécurité et au fonctionnement avant d'utiliser le produit.
- Conserver les instructions Il est conseillé de conserver les instructions relatives à la sécurité et au fonctionnement pour les consulter ultérieurement.
- 3) Respecter les mises en garde Toutes les mises en garde indiquées sur le produit et dans les consignes d'utilisation de celui-ci doivent être respectées.
- 4) Suivre les instructions toutes les instructions du manuel d'utilisation et de fonctionnement doivent être suivies.
- 5) Nettoyage Débrancher ce produit de la prise murale avant de le nettoyer. Ne pas utiliser de produits nettoyants liquides ou en aérosols. Utiliser un chiffon humide pour le nettoyage.
- 6) Accessoires Ne pas utiliser d'accessoires non recommandés par le fabricant du produit sous peine d'endommager le produit.
- 7) Eau et humidité Ne pas utiliser ce produit près de l'eau, par exemple, à proximité d'une baignoire, d'un lavabo, d'un évier ou d'un bac de lavage, dans un sous-sol humide ou près d'une piscine, etc.
- 8) Accessoires Ne pas placer ce produit sur une desserte, un trépied, un support sur pied ou mural ou une table instable. Le produit risque de tomber, de blesser gravement un enfant ou un adulte et d'être sérieusement endommagé. Utiliser uniquement sur une desserte, un trépied, un support sur pied ou mural ou une table recommandé par le fabricant ou vendu avec le produit. Le montage du produit doit être réalisé suivant les instructions du fabricant et en utilisant un accessoire de montage recommandé par le fabricant.
- 9) Sources d'alimentation Ce produit ne doit être utilisé qu'avec le type d'alimentation indiqué sur l'étiquette de marquage. Si vous n'êtes pas certain du type d'alimentation de votre maison, renseignez-vous auprès du vendeur du produit ou de votre compagnie d'électricité. En ce qui concerne les produits prévus pour fonctionner avec une pile ou d'autres sources d'énergie, se reporter aux instructions de fonctionnement.
- 10) Protection des cordons d'alimentation Les cordons d'alimentation électrique doivent être acheminés de façon à ne pas être écrasés ni coincés par des meubles ou objets, en prenant particulièrement soin des fiches, des prises et du point de sortie de l'appareil.
- 11) Lignes électriques L'antenne extérieure ne doit pas être située à proximité des lignes haute tension ni des circuits d'éclairage ou d'alimentation sur lesquels elle risquerait de tomber, car tout contact pourrait être mortel.

# CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

- 12) Surcharge Ne pas surcharger les prises de courant murales, les rallonges ou les prises électriques intégrées pour éviter tout risque d'incendie ou de choc électrique.
- 13) Objets et liquides Ne jamais introduire d'objets, de quelque sorte que ce soit, dans les ouvertures de ce produit, car ils pourraient toucher des points de haute tension ou court-circuiter des pièces, et provoquer alors un incendie ou un choc électrique. Ne jamais renverser de liquide, de quelque sorte que ce soit, sur le produit.
- 14) Réparation Ne pas essayer de réparer ce produit, car le fait d'ouvrir ou d'enlever le boîtier présente des risques d'exposition à de graves tensions ou autres dangers. Confier toute réparation à une personne qualifiée.
- 15) Dommages nécessitant une réparation Débrancher ce produit de la prise murale et confier la réparation à une personne qualifiée dans les cas suivants :
  - a) si le cordon d'alimentation ou la fiche est endommagé,
  - b) si un liquide s'est renversé ou des objets sont tombés à l'intérieur du produit,
  - c) si le produit a été exposé à la pluie ou à l'eau,
  - d) si le produit ne fonctionne pas normalement, selon les instructions de fonctionnement. N'effectuer que les réglages qui sont couverts par les instructions de fonctionnement, car un mauvais réglage des autres commandes peut occasionner des dommages et nécessiter souvent de faire appel à un technicien qualifié pour remettre le produit en bon état de marche,
  - e) si le produit est tombé ou a été endommagé d'une quelconque façon, et
  - f) si le produit affiche une perte marquée de rendement cela indique qu'il doit être réparé.
- 16) Pièces de rechange S'il faut remplacer des pièces, s'assurer que le technicien d'entretien utilise les pièces de rechange spécifiées par le fabricant ou ayant les mêmes caractéristiques que les pièces d'origine. Des pièces de rechange non autorisées présentent un risque d'incendie, de choc électrique ou autre danger.
- 17) Vérification Après un entretien ou une réparation de ce produit, demander au technicien d'effectuer une vérification de sécurité pour s'assurer que le produit fonctionne correctement.
- 18) Montage mural ou au plafond Le montage sur un mur ou au plafond du produit doit être effectué spécifiquement selon les recommandations du fabricant.
- 19) Chaleur Placer le produit à l'écart des sources de chaleur comme les radiateurs, les bouches de chauffage, les cuisinières ou autres appareils qui dégagent de la chaleur (y compris les amplificateurs).

Si vous avez un problème qui n'est pas abordé dans ce guide, ne retournez pas cet article à l'endroit où vous l'avez acheté. Notre service à la clientèle peut avoir une solution simple à votre problème. Veuillez nous contacter au 1-800-268-6237 ou nous écrire à www.summerinfant.com/contact

#### Renseignements relatifs à la FCC

Cet appareil est conforme à la section 15 des règlements de la FCC. Son fonctionnement se conforme à deux conditions : 1) Il ne doit causer aucun brouillage préjudiciable et 2) il doit accepter tout brouillage reçu, y compris les interférences qui pourraient compromettre son fonctionnement.

ATTENTION: Des changements et des modifications apportées à cet appareil qui ne sont pas expressément approuvés par Summer Infant risquent d'annuler l'autorisation que possède l'utilisateur de faire fonctionner cet appareil.

NOTE: Ce matériel a été testé et s'est avéré conforme aux limites d'un appareil numérique de classe B, conformément à la section 15 des règlements de la FCC. Ces limites sont conçues à titre de protection raisonnable contre le brouillage préjudiciable dans une résidence. Ce matériel produit, utilise et peut rayonner de l'énergie RF. S'il n'est pas installé et utilisé conformément aux instructions, il peut produire un brouillage préjudiciable aux communications radio. Il n'est pas garanti que le brouillage ne se produise pas dans une installation particulière. Si cet appareil produit un brouillage qui nuit effectivement à la réception RF ou télévisuelle, ce qui sera confirmé par sa mise sous tension et hors tension, l'utilisateur devrait tenter de corriger le problème en effectuant une ou plusieurs des manœuvres suivantes:

- Réorienter ou déplacer le récepteur.
- Augmenter la séparation entre l'appareil et le récepteur.
- Brancher l'appareil dans une prise d'un circuit autre que celui auquel le récepteur est branché.
- Demander l'aide du détaillant ou d'un technicien radio/TV expérimenté.

AVERTISSEMENT: 1. Pour se conformer aux exigences de la FCC en matière d'exposition aux RF, l'antenne de cet appareil doit être séparée d'au moins 20 cm de tout individu. 2. Ce transmetteur ne doit pas être situé au même endroit ni fonctionner conjointement avec une autre antenne ou un autre transmetteur.

#### Politique de garantie du moniteur Summer Infant, Inc.

Summer Infant réparera ou remplacera (à sa discrétion) votre appareil sans frais supplémentaires pendant une période de 12 mois suivant la date d'achat s'il présente un défaut de matériaux ou de fabrication. Pour faire une demande de réparation ou de remplacement, retourner l'article à Summer Infant avec une copie de la facture originale. En l'absence d'un reçu d'achat, la garantie est de 12 mois à partir de la date de fabrication. La garantie ne couvre pas l'usure normale ni les dommages découlant d'un mauvais usage, d'abus, d'un entreposage, d'un traitement ou d'une installation impropre, d'un accident, d'une réparation ou d'une altération non autorisée. Veuillez communiquer avec notre service à la clientèle, par téléphone au 1-800-268-6237 ou à l'aide de notre site Web www.summerinfant.com/contact pour plus de détails.

#### ¡Nous **AIMONS** nos clients! Découvrez qui nous sommes à : www.summerinfant.com

Summer Infant assure un service complet pour tous les produits vendus. Si vous n'êtes pas pleinement satisfait(e), ou si vous avez des questions à poser, contactez notre service assistance technique au

I-800-268-6237 ou rendez-vous sur le site, à l'adresse www.summerinfant.com/contact

(Pour l'Europe, appelez le +44 (0) 144 250 5000 ou envoyez un email à customerserviceuk@summerinfant.com)

communiquez avec nous:





You The

Summer Infant, Inc. 1275 Park East Drive Woonsocket, RI 02895 USA 1-800-268-6237 Summer Infant Europe, Ltd. First Floor North Wing, Focus 31 Cleveland Road, Hemel Hempstead Hertfordshire, HP2 7BW UK +44 (0) 144 250 5000

© 2011 Summer Infant, Inc. Les styles et les couleurs peuvent varier. Veuillez conserver la documentation pour consultation ultérieure. FABRIQUÉ EN CHINE. 5/12

> Summer Infant Bureau Canadien 1055 Middlegate Road Mississauga, Ontario, Canada L4Y3Y4 905-848-2424